

2000i™ Setup and Installation Guide

**Before you begin:**

This document describes how to set up your Rimage 2000i. The Rimage 2000i Software allows you to connect the Rimage 2000i autoloader to your computer (PC) and submit orders **only** from the PC that is connected to the Rimage system.

This document is intended for people who are familiar with hardware setup, software installation, and Windows operating systems. If you do not understand the procedures in this document, ask your computer technician for help.

Documents referenced in this procedure shipped with your product and are also available online at www.rimage.com/support. From the **Support** menu select: **Desktop Series > Rimage 2000i > User Manuals** tab.

Important!

- Read all setup instructions thoroughly before you begin.
- Save all packing boxes and packing materials.
- Refer to the *Rimage 2000i Specifications* document for minimum PC requirements.
- Do not plug in any cables until you are instructed to do so.

Notes:

- Your product may not look exactly like the product pictured.
- You must have administrative privileges to install and operate the Rimage 2000i Software on your PC.
- Unless otherwise indicated, all Windows navigation statements are Microsoft Windows XP paths. Other operating systems' navigation paths may differ slightly.

1 Install the Rimage 2000i software

Important! You must have administrative privileges to install and operate the Rimage 2000i Software on your PC.

- Power on the **PC**.
- Insert the **Rimage 2000i Software disc** into the PC disc drive. The *Choose Setup Language* dialog box opens. (The default is English.)
- Select **OK**. The *Rimage 2000i Software* window opens.

Note: If the Rimage 2000i Software installation does not start automatically, select **Run** from the Windows **Start** menu and browse to select the **Setup.exe** file on the Rimage 2000i Software disc.

- Follow the **on-screen prompts** in the *Rimage 2000i Software* window to complete the software installation.
 - In **Windows Vista** and **Windows 7**, a security message that Windows can't verify the publisher of the driver software may display. Select **Install this driver software anyway** to continue.
 - In **Windows XP Professional**, a warning message that the software has not passed Windows Logo Testing may display. Select **Continue Anyway**.
- When the *Software Installation Complete* dialog displays in the *Rimage 2000i Software* window, select **Next**. The *Connect the Rimage 2000i cables* dialog displays.

Note: Leave the software disc in the PC disc drive until **step 6** in this document is complete.

2 Connect the Rimage 2000i USB cable and power cord

- Connect the **USB 2.0 cable** from the Rimage 2000i to your PC.

Note: For optimum performance, connect the Rimage 2000i USB cable to a USB port on your motherboard (as shown) rather than a USB card port.

- Connect the **power cord** from the Rimage 2000i to a power outlet.
- Select **Next** on the *Connect the Rimage 2000i cables* dialog. The *Power on the Rimage 2000i* dialog displays.

**3** Install the Rimage 2000i printer driver

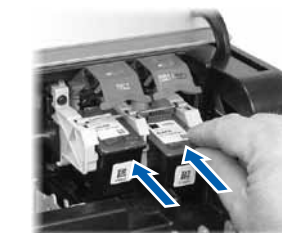
- Press the **power switch** to power on the Rimage 2000i. The printer driver installs automatically. When the installation is complete, continue to step b.
 - In **Windows Vista** and **Windows 7**, a message that the device driver software was not successfully installed may display. Continue with the installation instructions anyway. The driver software is installed after the system restarts in step 7.
 - In **Windows XP Professional**, the *Found New Hardware Wizard* may display.
 - If the *Found New Hardware Wizard* asks if you want to connect to the Internet, select **No, not this time**.
 - Select the **install automatically** option.

Note: A warning message that the printer has not passed the Windows Logo Testing may display. Select **Continue Anyway**.

 - Follow the remaining **on-screen prompts** in the *Found New Hardware Wizard* to complete the printer driver installation.
- Select **Next** on the *Power on the Rimage 2000i* dialog. The *Install the ink cartridges* dialog displays.

**4** Install the ink cartridges

- Lift the **access door**. The ink cartridge cradles move from the left to the right side of the printer.
- When the ink cartridge cradles stop moving, lift both **cartridge latches**.
- Slide the **matching ink cartridges** into the cradles as shown.
- Close each **cartridge latch**.
- Close the **access door**. The printer initializes.
- Select **Next** on the *Install the ink cartridges* dialog. The *Load discs and align the printer cartridges* dialog displays.

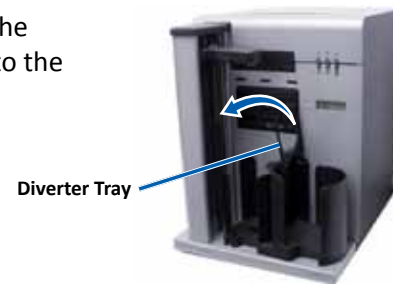


5 Set up the Rimage 2000i

- a. Install the **bin assembly** on the Rimage 2000i.



- b. On the bin assembly, move the **diverter tray** from the right to the left.



- c. Align the **ink cartridges**. For specific instructions, refer to the *Rimage 2000i User Guide* included with your product.
- d. Select **Next** on the *Load discs and align the printer cartridges* dialog. The *Installation Complete* dialog displays.

6 Activate the Rimage 2000i Software (for software versions 7.4 and lower only)

If you have Rimage 2000i Software version 7.4 or lower, you have 30 days to activate the software. Until you activate the software, you will be prompted to do so each time you use QuickDisc. When the activation dialog box displays:

- a. Select an **activation option**.
- b. Follow the **on-screen prompts** to activate your Rimage 2000i Software.

Note: Activation is only required if you are installing Rimage 2000i Software version 7.4 or lower. Product registration for systems using Rimage 2000i Software version 8.2 or higher is now managed through the Rimage website at www.rimage.com/support/warranty-registration.

7 Complete the Rimage 2000i setup and installation

- a. In the *Installation Complete* dialog, select **Yes, I want to restart my computer now**.
- b. Remove the **Rimage 2000i Software disc** from the PC disc drive.
- c. Select **Finish**. The *Rimage 2000i Software* window closes and the system restarts.

Note: In **Windows Vista** and **Windows 7**, messages that your system is installing the devices and your devices are ready to use may display after the PC restarts.

The Rimage 2000i setup and installation is complete and the autoloader is ready for use.

8 Learn more

To create your first disc and to access more information about your Rimage 2000i Software, refer to the *Getting Started with your Rimage Software Guide* included with your product, or at www.rimage.com/support.

For more information about operating and maintaining your Rimage 2000i, refer to the **Rimage 2000i User Guide Disc** included with your product.

For additional support and product information, go to www.rimage.com/support. From the **Support** menu, select: **Desktop Series > Rimage 2000i**.

**Vor dem Start:**

Dieses Dokument beschreibt die Einrichtung des Rimage 2000i. Mit der Rimage 2000i-Software können Sie die Roboter-Station Rimage 2000i mit Ihrem PC verbinden und Aufträge **nur** von dem PC aus senden, der an das Rimage-System angeschlossen ist.

Dieses Dokument richtet sich an Personen, die mit Hardwareeinrichtung, Software-Installation und Windows-Betriebssystemen vertraut sind. Wenn Sie die Anleitungen in diesem Dokument nicht verstehen, bitten Sie einen Computerfachmann um Hilfe.

Die Dokumente, auf die hier Bezug genommen wird, sind im Lieferumfang Ihres Produkts enthalten. Zudem stehen sie online unter www.rimage.com/support zum Abruf bereit. Wählen Sie im Menü **Support** unter **Desktop Series > Rimage 2000i** die Registerkarte **User Manuals** (Benutzerhandbücher).

Wichtig!

- Lesen Sie alle Setup-Anweisungen genau durch, bevor Sie beginnen.
- Heben Sie alle Verpackungsmaterialien auf.
- Verwenden Sie einen PC, der die Anforderungen aus dem Abschnitt *Wichtige Informationen* im *Rimage 2000i-Benutzerhandbuch* erfüllt.
- Stecken Sie Kabel erst ein, wenn Sie dazu aufgefordert werden.

Hinweise:

- Ihr Produkt sieht möglicherweise etwas anders aus als das hier dargestellte Produkt.
- Zum Installieren und Verwenden der Rimage 2000i-Software auf Ihrem PC benötigen Sie Administratorrechte.
- Sofern nicht anders angegeben, handelt es sich bei allen Windows-Navigationsangaben um Microsoft Windows XP-Pfade. In anderen Betriebssystemen können die Navigationspfade geringfügig abweichen.

1 Installation der Rimage 2000i-Software

Wichtig! Zum Installieren und Verwenden der Rimage 2000i-Software auf Ihrem PC benötigen Sie Administratorrechte.

- Schalten Sie den **PC** ein.
- Legen Sie die **Rimage 2000i-Software-CD** in das CD-Laufwerk des PCs ein. Das Dialogfeld zur *Auswahl der Setup-Sprache* wird geöffnet. (Die Standardeinstellung ist Englisch.)
- Wählen Sie **OK**. Das Fenster *Rimage 2000i-Software* wird geöffnet.

Note: Wenn die Installation der *Rimage 2000i-Software* nicht automatisch beginnt, wählen Sie **Ausführen** aus dem **Windows-Startmenü** aus, und suchen Sie die Datei **Setup.exe** auf der *Rimage 2000i-Software-CD*.

- Folgen Sie den **Anweisungen auf dem Bildschirm** im Fenster *Rimage 2000i-Software*, um die Installation der Software abzuschließen.
 - Unter **Windows Vista/Windows 7** wird unter Umständen in einer Sicherheitsmeldung angezeigt, dass Windows den Herausgeber der Treibersoftware nicht überprüfen kann. Wählen Sie die Option **Diese Treibersoftware trotzdem installieren**, um die Installation fortzusetzen.
 - Unter **Windows XP Professional** wird unter Umständen eine Warnung angezeigt, aus der hervorgeht, dass die Software den Windows-Logo-Test nicht bestanden hat. Klicken Sie auf **Trotzdem fortfahren**.
- Wenn das Dialogfeld *Software-Installation abgeschlossen* im Fenster *Rimage 2000i-Software* angezeigt wird, klicken Sie auf **Weiter**. Daraufhin wird das Dialogfeld *Anschließen der Kabel an die Rimage 2000i* angezeigt.

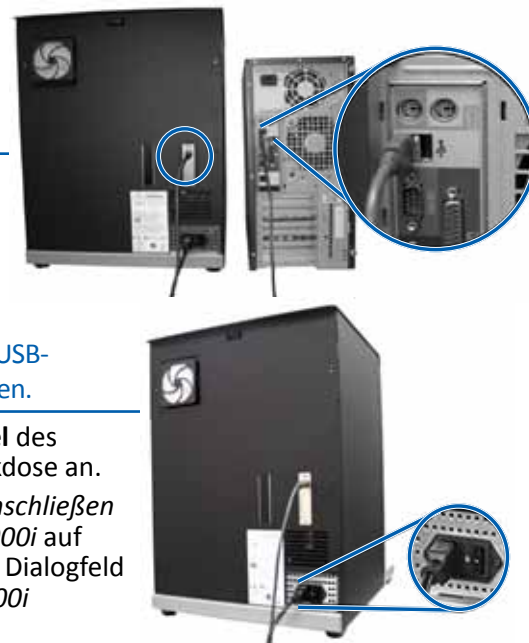
Hinweis: Nehmen Sie die Software-CD erst nach Abschluss von **Schritt 6** aus dem CD-Laufwerk des PCs.

2 Anschließen des USB-Kabels und des Netzkabels des Rimage 2000i

- Schließen Sie das **USB 2.0-Kabel** des Rimage 2000i an den PC an.

Hinweis: Sollen optimale Leistungswerte erzielt werden, empfiehlt es sich, das Rimage 2000i-USB-Kabel an einen USB-Anschluss des Motherboard (siehe Abbildung) anstatt an einen USB-Kartenanschluss anzuschließen.

- Schließen Sie das **Netzkabel** des Rimage 2000i an eine Steckdose an.
- Klicken Sie im Dialogfeld *Anschließen der Kabel an die Rimage 2000i* auf **Weiter**. Daraufhin wird das Dialogfeld *Einschalten des Rimage 2000i* angezeigt.

**3** Installieren des Rimage 2000i-Druckertreibers

- Drücken Sie den **Netzschalter**, um den Rimage 2000i einzuschalten. Der Druckertreiber wird automatisch installiert. Fahren Sie nach der Installation mit **Schritt b** fort.
 - Unter **Windows Vista/Windows 7** wird unter Umständen angezeigt, dass die Gerätetreibersoftware nicht erfolgreich installiert wurde. Fahren Sie dennoch mit der Installation fort. Die Treibersoftware wird nach dem Systemneustart in Schritt 7 installiert.
 - Unter **Windows XP Professional** wird unter Umständen der *Assistent für das Suchen neuer Hardware* angezeigt.
 - Wenn Sie der *Hardware-Assistent* fragt, ob Sie eine Verbindung zum Internet herstellen möchten, klicken Sie auf **Nein, diesmal nicht**.
 - Wählen Sie die Option für die **automatische Installation**.

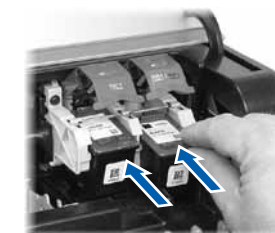
Hinweis: Unter Umständen wird in einer Warnung angezeigt, dass der Drucker den Windows-Logo-Test nicht bestanden hat. Klicken Sie auf **Trotzdem fortfahren**.
 - Folgen Sie den weiteren **Anweisungen auf dem Bildschirm** des *Hardware-Assistenten*, um die Installation des Druckertreibers abzuschließen.
- Klicken Sie im Dialogfeld *Einschalten des Rimage 2000i* auf **Weiter**. Daraufhin wird das Dialogfeld *Einsetzen der Tintenpatronen* angezeigt.



Netzschalter

4 Einsetzen der Tintenpatronen

- Heben Sie die **Zugangsklappe** an. Die Tintenpatronenschlitten fahren daraufhin von der linken zur rechten Druckerseite.
- Wenn die Tintenpatronenschlitten zum Stillstand gekommen sind, heben Sie beide **Patronenriegel** an.
- Schieben Sie die **passenden Tintenpatronen** wie abgebildet in die Schlitten.
- Schließen Sie alle **Patronenriegel**.
- Schließen Sie die **Zugangsklappe**. Der Drucker wird initialisiert.
- Klicken Sie im Dialogfeld *Einsetzen der Tintenpatronen* auf **Weiter**. Daraufhin wird das Dialogfeld zum *Laden von Medien in das Eingabefach und Ausrichten der Patronen* angezeigt.

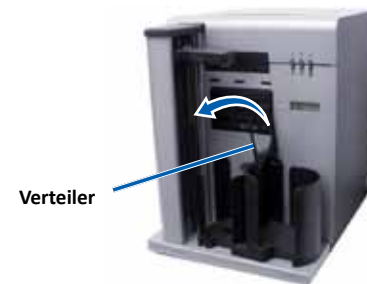


5 Einrichten des Rimage 2000i

- a. Montieren Sie das **Ein-/Ausgabefach** des Rimage 2000i.



- b. Schieben Sie die **bewegliche Wippe** am Ein-/Ausgabefach von rechts nach links.



- c. Richten Sie die **Tintenpatronen** aus. Genauere Anweisungen finden Sie im *Rimage 2000i-Benutzerhandbuch*, das im Lieferumfang des Produkts enthalten ist.
- d. Klicken Sie im Dialogfeld zum *Laden von Medien in das Eingabefach und Ausrichten der Patronen* auf **Weiter**. Daraufhin wird das Dialogfeld *Installation abgeschlossen* angezeigt.

6 Aktivieren der Rimage 2000i-Software (nur Version 7.4 und frühere Versionen)

Wenn Sie Version 7.4 oder eine frühere Version der Rimage 2000i-Software verwenden, haben Sie 30 Tage Zeit, die Software zu aktivieren. Solange Sie die Software nicht aktiviert haben, werden Sie jedes Mal, wenn Sie QuickDisc verwenden, daran erinnert. Gehen Sie wie folgt vor, wenn das Aktivierungs-Dialogfeld angezeigt wird:

- a. Wählen Sie eine **Aktivierungsoption** aus.
- b. Folgen Sie den **Anweisungen auf dem Bildschirm** zur Aktivierung der Rimage 2000i-Software.

Hinweis: Eine Aktivierung ist nur bei Version 7.4 oder früheren Versionen der Rimage 2000i-Software erforderlich. Für Systeme mit Version 8.2 oder neueren Versionen der Rimage 2000i-Software wird die Produktregistrierung über die Rimage-Website unter www.rimage.com/support/warranty-registration vorgenommen.

7 Abschluss des Setups und der Installation von Rimage 2000i

- a. Wählen Sie im Dialogfeld *Installation abgeschlossen* die Option zum **Neustart des Computers**.
- b. Nehmen Sie die **Rimage 2000i-Software-CD** aus dem Laufwerk Ihres PCs.
- c. Klicken Sie auf **Fertig stellen**. Das Fenster *Rimage 2000i-Software* wird geschlossen, und es wird ein Neustart des Systems durchgeführt.

Hinweis: Unter Windows Vista/Windows 7 werden nach dem Neustart unter Umständen Meldungen angezeigt, die besagen, dass die Geräte installiert und betriebsbereit sind.

Das Setup und die Installation von Rimage 2000i sind damit abgeschlossen, und die Roboter-Station kann verwendet werden.

8 Weitere Informationen

Hinweise zur Erstellung Ihrer ersten Disc sowie weitere Informationen über die Rimage 2000i-Software finden Sie im Handbuch *Erste Schritte mit der Rimage-Software*, das im Lieferumfang des Produkts enthalten ist.

Weitere Informationen über die Bedienung und Wartung des Rimage 2000i finden Sie im *Rimage 2000i-Benutzerhandbuch*, das im Lieferumfang des Produkts enthalten ist.

Auf der Website www.rimage.com/support finden Sie zusätzliche Support- und Produktinformationen. Wählen Sie im Menü **Support Desktop Series > Rimage 2000i**.

R I M A G E®

Guide d'installation et configuration Rimage® 2000i



Avant de commencer :

Ce document décrit la procédure de configuration de votre imprimante Rimage 2000i. Le logiciel Rimage 2000i vous permet de brancher le chargeur automatique de l'imprimante Rimage 2000i sur votre PC et passer des commandes **uniquement** depuis le PC auquel le système Rimage est raccordé.

Ce document s'adresse aux utilisateurs habitués à configurer du matériel, installer des logiciels et utiliser les systèmes d'exploitation Windows. Si vous ne comprenez pas les procédures décrites dans ce document, demandez de l'aide auprès d'un technicien informatique.

Les documents mentionnés dans cette procédure sont fournis avec votre produit et sont également accessibles en ligne à l'adresse suivante : www.rimage.com/support. Dans le menu **Support**, sélectionnez : **Desktop Series > Rimage 2000i > onglet User Manuals**.

Important !

- Lisez attentivement l'ensemble des instructions fournies avant de commencer.
- Conservez tous les cartons et le papier d'emballage de l'appareil.
- Utilisez un PC dont la configuration est conforme aux spécifications répertoriées dans la section *Informations importantes* de votre *manuel d'utilisation Rimage 2000i*.
- Ne branchez aucun câble avant qu'il vous soit demandé de le faire.

Remarques :

- Il est possible que votre produit ne ressemble pas exactement à celui des illustrations de ce document.
- Vous devez posséder des droits d'administrateur pour installer et utiliser le logiciel Rimage 2000i sur votre PC.
- Sauf indication contraire, toutes les instructions de navigation Windows se rapportent à des chemins d'accès XP. La navigation dans les autres systèmes d'exploitation peut différer légèrement.

1 Installation du logiciel Rimage 2000i

Important ! Vous devez posséder des droits d'administrateur pour installer et utiliser le logiciel Rimage 2000i sur votre PC.

- Mettez le **PC** sous tension.
- Insérez le **disque du logiciel Rimage 2000i** dans le lecteur du PC. La boîte de dialogue *Sélectionnez votre langue d'installation* s'ouvre. (La langue d'installation par défaut est l'anglais.)
- Cliquez sur **OK**. La fenêtre *Logiciel Rimage 2000i* s'affiche.

Remarques : Si l'installation du logiciel Rimage 2000i ne démarre pas automatiquement, sélectionnez Exécuter dans le menu Démarrer de Windows et accédez au fichier **Setup.exe** sur le disque du logiciel Rimage 2000i.

- Suivez les **invites à l'écran** dans la fenêtre *Logiciel Rimage 2000i* pour compléter l'installation du logiciel.
 - Sous **Windows Vista/Windows 7**, un message de sécurité indiquant que Windows ne peut pas vérifier l'éditeur du pilote peut s'afficher. Sélectionnez **Installer ce pilote quand même** pour continuer.
 - Sous **Windows XP Professionnel**, un message d'avertissement indiquant que le logiciel n'a pas subi le test du logo Windows peut s'afficher. Sélectionnez **Continuer**.
- Lorsque la boîte de dialogue *Installation logicielle terminée* s'affiche dans la fenêtre *Logiciel Rimage 2000i*, sélectionnez **Suivant**. La boîte de dialogue *Branchez les câbles du système Rimage 2000i* s'affiche.

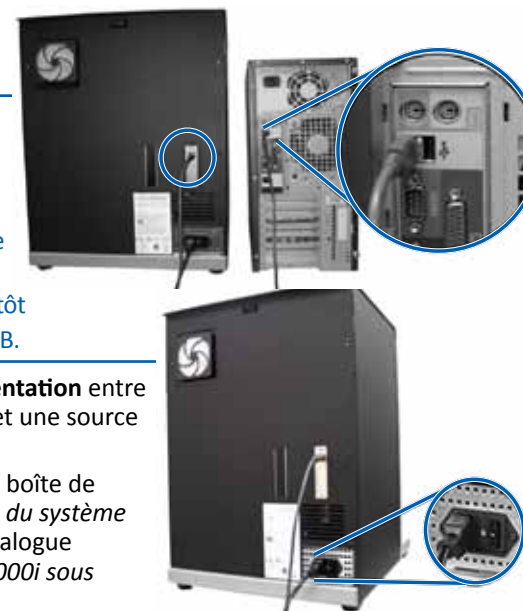
Remarque : Laissez le disque du logiciel dans le lecteur de disque du PC jusqu'à la fin de l'étape 6.

2 Raccordement du câble USB et du cordon d'alimentation de l'imprimante Rimage 2000i

- Branchez le **câble USB 2.0** entre l'imprimante Rimage 2000i et votre PC.

Remarque : Pour des performances optimales, branchez le câble USB 2.0 de l'imprimante Rimage 2000i sur un port USB de votre carte mère (comme illustré ci-contre) plutôt que sur le port d'une carte USB.

- Connectez le **cordon d'alimentation** entre l'imprimante Rimage 2000i et une source d'alimentation.
- Sélectionnez **Suivant** dans la boîte de dialogue *Branchez les câbles du système Rimage 2000i*. La boîte de dialogue *Mettez le système Rimage 2000i sous tension* s'affiche.

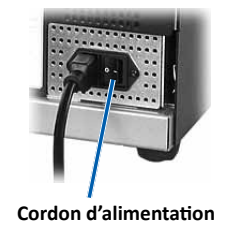


3 Installation du pilote de l'imprimante Rimage 2000i

- Appuyez sur le **commutateur d'alimentation** pour mettre l'imprimante Rimage 2000i sous tension. Le pilote d'imprimante est installé automatiquement. Une fois l'installation terminée, passez à l'étape b.
 - Sous **Windows Vista/Windows 7**, un message indiquant que l'installation du pilote de l'appareil a échoué peut s'afficher. Poursuivez l'installation. Le pilote est installé après le redémarrage du système à l'étape 7.
 - Sous **Windows XP Professionnel**, l'Assistant Ajout de nouveau matériel détecté peut s'afficher.
 1. Si l'Assistant vous demande si vous souhaitez vous connecter à Internet, sélectionnez **Non, pas cette fois**.
 2. Sélectionnez l'option d'**installation automatique**.

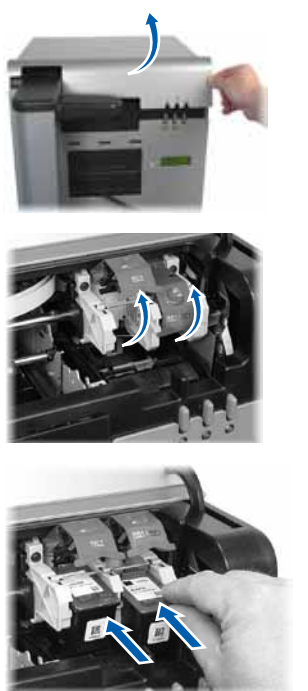
Remarque : Un message d'avertissement indiquant que l'imprimante n'a pas subi le test du logo Windows peut s'afficher. Sélectionnez **Continuer**.

 3. Suivez les dernières **invites à l'écran** de l'Assistant Ajout de nouveau matériel détecté pour terminer l'installation du pilote d'imprimante.
- Sélectionnez **Suivant** dans la boîte de dialogue *Mettez le système Rimage 2000i sous tension*. La boîte de dialogue *Installation des cartouches d'encre* s'affiche.



4 Installation des cartouches d'encre

- Soulevez la **porte d'accès**. Les logements des cartouches d'encre se déplacent vers le côté droit de l'imprimante.
- Une fois les logements immobilisés, soulevez les deux **loquets de cartouche d'encre**.
- Faites glisser les **cartouches d'encre appropriées** dans leur logement comme illustré.
- Fermez chaque **loquet de cartouche d'encre**.
- Fermez la **porte d'accès**. L'imprimante s'initialise.
- Sélectionnez **Suivant** dans la boîte de dialogue *Installation des cartouches d'encre*. La boîte de dialogue *Chargez les disques en magasin et alignez les cartouche d'encre* s'affiche.



5 Configuration de l'imprimante Rimage 2000i

- a. Installez le **magasin** sur l'imprimante Rimage 2000i.



- b. Sur le magasin, déplacez la **sortie auxiliaire** de la droite vers la gauche.



- c. Alignez les **cartouches d'encre**. Pour des instructions spécifiques, reportez-vous au *manuel d'utilisation Rimage 2000i* fourni avec votre produit.
- d. Cliquez sur **Suivant** dans la boîte de dialogue *Chargez les disques et alignez les cartouches d'encre*. La boîte de dialogue *Installation terminée* s'affiche.

6 Activation du logiciel Rimage 2000i (versions 7.4 et antérieures uniquement)

Si vous utilisez la version 7.4 ou une version antérieure du logiciel Rimage 2000i, vous disposez de 30 jours pour activer le logiciel. Tant que vous n'aurez pas activé le logiciel, vous y serez invité à chaque fois que vous utiliserez QuickDisc. Lorsque la boîte de dialogue d'activation s'affiche :

- a. Sélectionnez une **option d'activation**.
- b. Suivez les **invites à l'écran** pour activer le logiciel Rimage 2000i.

Remarque : L'activation du produit est requise uniquement si vous installez la version 7.4 ou une version antérieure du logiciel Rimage 2000i. Pour les systèmes utilisant la version 8.2 ou une version ultérieure du logiciel Rimage 2000i, l'enregistrement des produits s'effectue désormais via le site Web de Rimage à l'adresse suivante : www.rimage.com/support/warranty-registration.

7 Fin de la configuration et l'installation de l'imprimante Rimage 2000i

- a. Dans la boîte de dialogue *Installation terminée*, sélectionnez **Oui, je veux redémarrer mon ordinateur maintenant**.
- b. Retirez le **disque du logiciel Rimage 2000i** du lecteur du PC.
- c. Sélectionnez **Terminer**. La fenêtre *Logiciel Rimage 2000i* se ferme et le système redémarre.

Remarque : Sous **Windows Vista/Windows 7**, des messages indiquant que votre système installe les périphériques et que vos périphériques sont prêts pour l'utilisation peuvent s'afficher une fois le PC redémarré.

La procédure de configuration et d'installation de l'imprimante Rimage 2000i est terminée, et le chargeur automatique est prêt pour fonctionner.

8 Informations supplémentaires

Pour créer votre premier disque et accéder à des informations supplémentaires sur le logiciel Rimage 2000i, reportez-vous au manuel *Guide de démarrage du logiciel Rimage* fourni avec votre imprimante.

Pour de plus amples informations sur le fonctionnement et la maintenance de l'imprimante Rimage 2000i, reportez-vous au *manuel d'utilisation Rimage 2000i* qui accompagne votre produit.

Pour des informations supplémentaires sur l'assistance et le produit, rendez-vous sur www.rimage.com/support. Dans le menu **Support**, sélectionnez : **Desktop Series > Rimage 2000i**.

Guía de configuración e instalación del sistema Rimage® 2000i



Antes de comenzar:

Este documento describe cómo configurar su Rimage 2000i. El software de Rimage 2000i permite conectar el autoloader Rimage 2000i a su equipo (PC) y enviar órdenes sólo desde el equipo que está conectado al sistema Rimage.

Este documento está destinado a personas familiarizadas con la configuración de hardware, la instalación de software y los sistemas operativos de Windows. Si no comprende los procedimientos que aquí se detallan, solicite ayuda a su técnico en computación.

Los documentos a los que hace referencia este procedimiento se envían con su producto y además se encuentran disponibles en línea en www.rimage.com/support. En el menú **Soporte**, seleccione: **Serie Desktop > Rimage 2000i > ficha Manuales de usuario**.

Importante:

- Antes de comenzar, lea detenidamente todas las instrucciones de configuración.
- Guarde los materiales y las cajas de embalaje.
- Obtenga un equipo que cumpla con las especificaciones mencionadas en la sección *Información importante* de su *Guía del usuario de Rimage 2000i*.
- No conecte ningún cable hasta que reciba instrucciones para hacerlo.

Notas:

- Es posible que la apariencia de su producto no sea exactamente igual a la que muestra la imagen.
- Deberá tener privilegios de administrador para instalar y operar el software de Rimage 2000i en su equipo.
- A menos que se indique lo contrario, todas las instrucciones de navegación de Windows corresponden a rutas de Microsoft Windows XP. Las rutas de navegación de otros sistemas operativos pueden presentar algunas diferencias.

1 Instalación del software de Rimage 2000i

Importante: deberá tener privilegios de administrador para instalar y operar el software de Rimage 2000i en su equipo.

- Encienda el **equipo**.
- Coloque el **disco del software de Rimage 2000i** en la unidad de disco del equipo. Se abrirá el cuadro de diálogo *Choose Setup Language (Elegir idioma de configuración)*. (El valor predeterminado es inglés).
- Seleccione **Ok (Aceptar)**. Se abrirá la ventana *Rimage 2000i Software (Software de Rimage 2000i)*.

Notas: si la instalación del *software de Rimage 2000i* no se inicia automáticamente, seleccione **Ejecutar** en el menú **Inicio** de Windows y, en el disco del software de Rimage 2000i, busque y seleccione el archivo **Setup.exe**.

- Para completar la instalación del software, siga las **indicaciones que aparecen en pantalla** en la ventana *Rimage 2000i Software (Software de Rimage 2000i)*.
 - En **Windows Vista/Windows 7**, es posible que aparezca un mensaje de seguridad para advertir que Windows no puede verificar el editor del software del controlador. Para continuar, seleccione **Install this driver software anyway (Instalar este software de controlador de todos modos)**.
 - En **Windows XP Professional**, es posible que aparezca un mensaje de advertencia para indicar que el software no ha pasado la comprobación del Logotipo de Windows. Seleccione **Continue Anyway (Continuar de todos modos)**.
- Cuando aparece el cuadro de diálogo *Software Installation Complete (Se ha finalizado la instalación de software)* en la ventana *Rimage 2000i Software (Software de Rimage 2000i)*, seleccione **Next (Siguiente)**. Aparecerá el cuadro de diálogo *Connect the Rimage 2000i cables (Conectar cables de Rimage 2000i)*.

Nota: retire el disco del software de la unidad de disco del equipo recién cuando haya finalizado el **paso 6**.

2 Conexión del cable USB y el cable de alimentación de Rimage 2000i

- Conecte el **cable USB 2.0** de Rimage 2000i a su equipo.

Notas: para lograr un óptimo rendimiento, conecte el cable USB de Rimage 2000i a un puerto USB de la placa madre (como se indica), en lugar de hacerlo a un puerto USB de la tarjeta.

- Conecte el **cable de alimentación** de Rimage 2000i a una toma de corriente.
- Seleccione **Next (Siguiente)** en el cuadro de diálogo *Connect the Rimage 2000i cables (Conectar cables de Rimage 2000i)*. Aparecerá el cuadro de diálogo *Power on the Rimage 2000i (Encender Rimage 2000i)*.



3 Instalación del controlador de la impresora Rimage 2000i

- Presione el **interruptor de alimentación** para encender Rimage 2000i. El controlador de la impresora se instalará automáticamente. Una vez que finalizó la instalación, continúe con el **paso b**.
 - En **Windows Vista/Windows 7**, es posible que aparezca un mensaje para advertir que el software del controlador del dispositivo no se instaló correctamente. Continúe con las instrucciones de instalación de todos modos. El software del controlador se instalará una vez que se reinicie el sistema en el paso 7.
 - En **Windows XP Professional**, aparecerá el *Found New Hardware Wizard (Asistente de nuevo hardware encontrado)*.
 - Si este asistente le pregunta si desea establecer la conexión a Internet, seleccione **No, not this time (No, no esta vez)**.
 - Seleccione la opción **Install automatically (Instalar automáticamente)**.

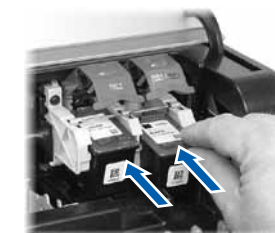
Nota: es posible que aparezca un mensaje de advertencia para indicar que la impresora no aprobó la comprobación del Logotipo de Windows. Seleccione **Continue Anyway (Continuar de todos modos)**.
 - Siga el resto de las **indicaciones que aparecen en pantalla** en el asistente *Found New Hardware Wizard (Asistente de nuevo hardware encontrado)* para completar la instalación del controlador de la impresora.
- Seleccione **Next (Siguiente)** en el cuadro de diálogo *Power on the Rimage 2000i (Encender Rimage 2000i)*. Se abrirá el cuadro de diálogo *Install the ink cartridges (Instalar cartuchos de tinta)*.



Interruptor de alimentación

4 Instalación de los cartuchos de tinta

- Levante la **puerta de acceso**. Los soportes de cartuchos de tinta se desplazarán hacia el lateral derecho de la impresora.
- Cuando se detienen los soportes, levante las **palancas de liberación de los dos cartuchos**.
- Deslice los **cartuchos de tinta correspondientes** en los soportes, tal como se indica.
- Cierre las **palancas de liberación de cada cartucho**.
- Cierre la **puerta de acceso**. Se inicializará la impresora.
- Seleccione **Next (Siguiente)** en el cuadro de diálogo *Install the ink cartridges (Instalar cartuchos de tinta)*. Se abrirá el cuadro de diálogo *Load discs and align the printer cartridges (Cargar discos y alinear cartuchos de impresora)*.



5 Configuración de Rimage 2000i

- a. Instale el **ensamblaje del contenedor** en su Rimage 2000i.



- b. En el ensamblaje del contenedor, mueva la **bandeja desviadora** de derecha a izquierda.



- c. Alinee los **cartuchos de tinta**. Para obtener instrucciones específicas, consulte la *Guía del usuario de Rimage 2000i* que se incluye con su producto.
- d. En el cuadro de diálogo *Load discs and align the printer cartridges (Cargar discos y alinear cartuchos de impresora)*, seleccione **Next (Siguiente)**. Aparecerá el cuadro de diálogo *Installation Complete (Se ha finalizado la instalación)*.

6 Activación del software de Rimage 2000i (únicamente en versiones 7.4 y anteriores)

Si usted cuenta con la versión 7.4 del software de Rimage 2000i o una versión anterior, tiene 30 días para activar el software. Si no activa el software, se le solicitará hacerlo cada vez que utilice QuickDisc. Cuando aparece el cuadro de diálogo de activación:

- a. Seleccione una **opción de activación**.
- b. Para activar el software de Rimage 2000i, siga las **indicaciones que aparecen en pantalla**.

Nota: la activación sólo se requiere si instala la versión 7.4 del software de Rimage 2000i, o una versión anterior. En el caso de los sistemas que utilizan la versión 8.2 del software de Rimage 2000i o una versión posterior, el registro del producto ahora se administra a través del sitio Web de Rimage en www.rimage.com/support/warranty-registration.

7 Finalización de la configuración e instalación de Rimage 2000i

- a. En el cuadro de diálogo *Installation Complete (Se ha finalizado la instalación)*, seleccione **Yes, I want to restart my computer now (Sí, deseo reiniciar mi equipo ahora)**.
- b. Retire el **disco del software de Rimage 2000i** de la unidad de disco del equipo.
- c. Seleccione **Finalizar**. Se cerrará la ventana *Rimage 2000i Software (Software de Rimage 2000i)* y se reiniciará el sistema.

Nota: en **Windows Vista/Windows 7**, luego del reinicio del equipo es posible que aparezcan mensajes para indicar que el sistema está instalando dispositivos y que los dispositivos están listos para el uso.

La configuración e instalación de Rimage 2000i está completa y el autoloader está listo para el uso.

8 Más información

Para crear su primer disco y obtener acceso a información adicional acerca de su software de Rimage 2000i, consulte la guía *Procedimientos iniciales de su software de Rimage*, que se incluye con el producto.

Para obtener más información sobre el funcionamiento y el mantenimiento de su sistema Rimage 2000i, consulte la *Guía del usuario de Rimage 2000i* que se incluye con el producto.

Si desea más información sobre el producto y el soporte, visite www.rimage.com/support. En el menú **Soporte**, seleccione: **Serie Desktop > Rimage 2000i**.



はじめる前に:

本ガイドは、Rimage 2000i のセットアップ方法を説明したものです。Rimage 2000i ソフトウェアを使用すれば、Rimage 2000i オートローダーをご使用のコンピュータ (PC) に接続し、Rimage システムに接続された PC からのみ指示を送信できます。

本ガイドは、ハードウェアのセットアップおよびソフトウェアのインストール、Windows オペレーティングシステムに精通している人を対象としています。

記載した手順で参照している文書はご購入の製品に同梱されておりますが、オンライン (www.rimage.com/support) でもご利用になれます。[SUPPORT] メニューから、[Desktop Series] > [Rimage 2000i] > [User Manuals] タブの順に選択します。

重要!

- 開始する前に、すべてのセットアップ指示を熟読してください。
- すべての梱包箱および梱包材を保管してください。
- 『Rimage 2000i ユーザーガイド』の「重要情報」に記載されている仕様を満たす PC を用意してください。
- 指示がないかぎり、ケーブルを差し込まないでください。

注:

- 製品は、掲載写真と異なる場合があります。
- Rimage 2000i ソフトウェアを PC にインストールして操作するには、管理者権限が必要になります。
- 特に明記されている場合を除き、Windows のナビゲーションの説明は Microsoft Windows XP のパスであり、その他のオペレーティングシステムでは多少異なる場合があります。

1 Rimage 2000i ソフトウェアのインストール

❗ **重要!**Rimage 2000i ソフトウェアをコンピュータにインストールして操作するには、管理者権限が必要になります。

- PC を起動します。
- PC のディスクドライブに **Rimage 2000i ソフトウェア ディスク** を挿入します。[設定言語の選択] ダイアログ ボックスが開きます。(デフォルトは英語です。)
- [OK] を選択します。[Rimage 2000i ソフトウェア] ウィンドウが開きます。
ヒント:Rimage 2000i ソフトウェアのインストールが自動的に開始されない場合、Windows の [スタート] メニューから [ファイル名を指定して実行] を選択し、参照機能を使用して Rimage 2000i ソフトウェア ディスクから **Setup.exe** ファイルを選択します。
- [Rimage 2000i ソフトウェア] ウィンドウの画面上の指示に従い、ソフトウェアのインストールを完了します。
 - Windows Vista/Windows 7 の場合**、Windows がドライバソフトウェアの発行元を検証できないというセキュリティメッセージが表示されることがあります。[このドライバソフトウェアをインストールする] を選択して続行します。
 - Windows XP Professional の場合**、ソフトウェアが Windows ログテストに合格していないという警告メッセージが表示されることがあります。[続行] を選択します。
- [ソフトウェア インストールの完了] と [Rimage 2000i ソフトウェア] ウィンドウに表示されたら、[次へ] を選択します。[Rimage 2000i ケーブルの接続] ダイアログが表示されます。
注:本ガイドの手順 7 が完了するまで、ソフトウェア ディスクを PC のディスクドライブに入れたままにしてください。

2 Rimage 2000i の USB ケーブルおよび電源コードの接続

- Rimage 2000i と PC を **USB 2.0 ケーブル** で接続します。
ヒント:パフォーマンスを最適化するには、Rimage 2000i の USB ケーブルをカードの USB ポートでなく (図のように) マザーボードの USB ポートに接続します。
- Rimage 2000i の **電源コード** をコンセントに接続します。
- [Rimage 2000i ケーブルの接続] ダイアログで、[次へ] を選択します。[Rimage 2000i の電源投入] ダイアログが表示されます。



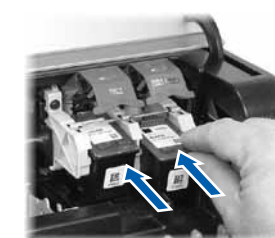
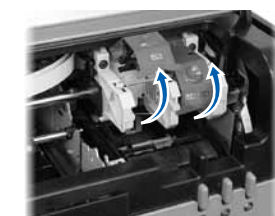
3 Rimage 2000i のプリンタ ドライバのインストール

- 電源スイッチ** を押して、Rimage 2000i の電源をオンにします。プリンタ ドライバは自動的にインストールされます。インストールが完了したら、続けて **ステップ b** を実行します。
Windows Vista/Windows 7 の場合、デバイスドライバソフトウェアが正しくインストールされなかったというメッセージが表示されることがあります。無視して続行します。ドライバソフトウェアは、ステップ 7 でシステムが再起動した後にインストールされます。
Windows XP Professional の場合、新しいハードウェアの検索ウィザードが表示されることがあります。
 - 新しいハードウェアの検索ウィザードでインターネットに接続するかどうかを選択する必要がある場合は、[いいえ、今回は接続しません] を選択します。
 - [ソフトウェアを自動的にインストールする] オプションを選択します。
注:プリンタが Windows ログテストに合格していないという警告メッセージが表示されることがあります。[続行] を選択します。
 - 新しいハードウェアの検索ウィザードのその他の画面上の指示に従い、プリンタ ドライバのインストールを完了します。
- [Rimage 2000i の電源投入] ダイアログで、[次へ] を選択します。[インクカートリッジの取り付け] ダイアログが表示されます。



4 インクカートリッジの取り付け

- アクセスドア** を持ち上げて開きます。インクカートリッジキャリッジがプリンタの左側から右側に移動します。
- インクカートリッジキャリッジが停止したら、**カートリッジラッチ** を両方とも持ち上げます。
- 適切なインクカートリッジ** を図のようにキャリッジに装着します。
- 各 **カートリッジラッチ** を閉じます。
- アクセスドア** を閉じます。プリンタが初期設定されます。
- [インクカートリッジの取り付け] ダイアログで、[次へ] を選択します。[ディスクのロードとプリンタカートリッジの位置決め] ダイアログが表示されます。

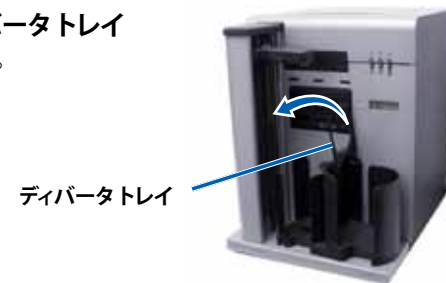


5 Rimage 2000i のセットアップ

- a. Rimage 2000i にビンアセンブリを取り付けます。




- b. ビンアセンブリで、ディバータトレイを右から左に移動します。



- c. インクカートリッジを調整します。指示の詳細については、製品に付属の『Rimage 2000i ユーザーガイド』を参照してください。
- d. [ディスクのロードとプリンタカートリッジの位置決め] ダイアログで、[次へ] を選択します。[インストールの終了] ダイアログが表示されます。

7 Rimage 2000i のセットアップおよびインストールの完了

- a. [インストールの終了] ダイアログで、[はい、今すぐコンピュータを再起動します] を選択します。
- b. PC のディスクドライブから、Rimage 2000i ソフトウェア ディスクを取り出します。
- c. [終了] を選択します。[Rimage 2000i ソフトウェア] ウィンドウが閉じ、システムが再起動します。
-  **注:**Windows Vista/Windows 7 の場合、デバイスをインストールしているというメッセージとデバイスを使用する準備ができたというメッセージが PC の再起動後に表示されることがあります。

以上で Rimage 2000i のセットアップとインストール、およびオートローダーの使用準備が完了します。

8 その他の詳細

ディスクの作成、および Rimage 2000i ソフトウェアに関する情報については、製品付属の『Rimage ソフトウェア スタートアップガイド』を参照してください。


Rimage 2000i の操作およびメンテナンスの詳細については、製品に付属の『Rimage 2000i ユーザーガイド』を参照してください。

さらなるサポート情報および製品情報については、www.rimage.com/support をご覧ください。[SUPPORT] メニューから、[Desktop Series] > [Rimage 2000i] の順に選択します。

6 Rimage 2000i ソフトウェアのアクティベート (バージョン 7.4 以前のソフトウェアのみ)

バージョン 7.4 以前の Rimage 2000i ソフトウェアには、30 日間のアクティベーション期間が設けられています。ソフトウェアをアクティベートするまで、QuickDisc を使用するたびにアクティベーションの実行を求めるプロンプトが表示されます。アクティベーション ダイアログ ボックスが表示されたら、以下の手順に従います。

- a. [アクティベート] オプションを選択します。
- b. **画面上の指示**に従い、Rimage 2000i ソフトウェアをアクティベートします。

 **注:**アクティベーションは、バージョン 7.4 以前の Rimage 2000i ソフトウェアをインストールする場合にのみ必要です。バージョン 8.2 以降の Rimage 2000i ソフトウェアを使用したシステムの製品登録は、現在 Rimage のウェブサイト (www.rimage.com/support/warranty-registration) で管理されています。

Guida per la configurazione e l'installazione Rimage® 2000i



Operazioni preliminari:

Nel presente documento sono descritte le modalità di configurazione del Rimage 2000i. Il software Rimage 2000i consente di collegare l'autoloader Rimage 2000i al computer (PC) e di inviare ordini **esclusivamente** dal PC collegato al sistema Rimage.

Il presente documento è inteso per l'utilizzo da parte di persone con familiarità con la configurazione hardware, l'installazione software e i sistemi operativi Windows. Nel caso in cui le procedure contenute nel presente documento non fossero chiare, rivolgersi al tecnico informatico.

I documenti ai quali si fa riferimento nella presente procedura sono spediti con il prodotto e sono disponibili inoltre online all'indirizzo www.rimage.com/support. Dal menu **Supporto** selezionare: la scheda **Serie desktop > Rimage 2000i > Manuali per l'utente**.

Importante:

- Leggere attentamente tutte istruzioni di configurazione prima di cominciare.
- Conservare tutte le scatole e i materiali di imballaggio.
- Utilizzare un PC che soddisfi le specifiche elencate nel paragrafo dedicato alle *informazioni importanti* contenuto nella *Guida per l'utente Rimage 2000i*.
- Non collegare i cavi finché non viene richiesto.

Note:

- Il prodotto può risultare lievemente differente da quello raffigurato.
- Per installare e utilizzare il programma Rimage 2000i Software sul computer, è necessario disporre dei privilegi di amministratore.
- Se non diversamente indicato, tutte le istruzioni di navigazione sono relative ai percorsi Windows XP di Microsoft. I percorsi per altri sistemi operativi potrebbero essere lievemente diversi.

1 Installazione del software Rimage 2000i

Importante: per installare e utilizzare il programma Rimage 2000i Software sul computer, è necessario disporre dei privilegi di amministratore.

- Accendere il PC.
- Inserire il **CD del software Rimage 2000i** nella relativa unità del PC. Viene visualizzata la finestra di dialogo per la *selezione della lingua di configurazione*. (La lingua predefinita è l'inglese).
- Scegliere **OK**. Viene visualizzata la finestra *Rimage 2000i Software*.

Nota: Se l'installazione *Rimage 2000i Software* non si avvia automaticamente, selezionare **Esegui** dal menu **Start** di Windows e selezionare il file **Setup.exe** sul CD del software 2000i.

- Seguire i **prompt sullo schermo** nella finestra *Rimage 2000i Software* per portare a termine l'installazione del software.
 - In **Windows Vista/Windows 7**, viene visualizzato un messaggio che comunica che Windows non è in grado di verificare la provenienza del software del driver. Selezionare **Installa il driver del software comunque** per continuare.
 - In **Windows XP Professional**, viene visualizzato un messaggio di avviso che informa che il software non ha superato il testing del programma Windows Logo. Selezionare **Continua**.
- Quando viene visualizzata la finestra di dialogo che indica che *l'installazione del software è completa* nella finestra *Rimage 2000i Software*, selezionare **Avanti**. Viene visualizzata la finestra di dialogo che richiede di *collegare i cavi del Rimage 2000i*.

Nota: lasciare il CD del software nella relativa unità del PC fino al completamento del **passaggio 6** del documento.

2 Collegare il cavo di alimentazione e il cavo USB del Rimage 2000i

- Collegare il **cavo USB 2.0** dal Rimage 2000i al PC.

Nota: per ottenere prestazioni ottimali, collegare il cavo USB del Rimage 2000i a una porta USB della scheda madre (come illustrato) invece che a una porta della scheda USB.

- Collegare il **cavo di alimentazione** dal Rimage 2000i a una presa di corrente.
- Selezionare **Avanti** nella finestra di dialogo per il *collegamento dei cavi del Rimage 2000i*. Viene visualizzata la finestra di dialogo di *accensione del Rimage 2000i*.



3 Installazione del driver della stampante Rimage 2000i

- Premere l'**interruttore di accensione** per accendere il Rimage 2000i. Il driver della stampante si installa automaticamente. Quando l'installazione è terminata, continuare con il **passaggio b**.
 - In **Windows Vista/Windows 7**, può essere visualizzato un messaggio che comunica che l'installazione del software del driver non è andata a buon fine. Continuare in ogni caso con le istruzioni di installazione. Il software del driver è installato dopo il riavvio del sistema nel passaggio 7.
 - In **Windows XP Professional**, viene visualizzata l'*Installazione guidata nuovo hardware*.
 - Se durante l'*installazione guidata del nuovo hardware* viene richiesto se si desidera collegarsi a Internet, selezionare **Non in questo momento**.
 - Selezionare l'opzione di **installazione automatica**.

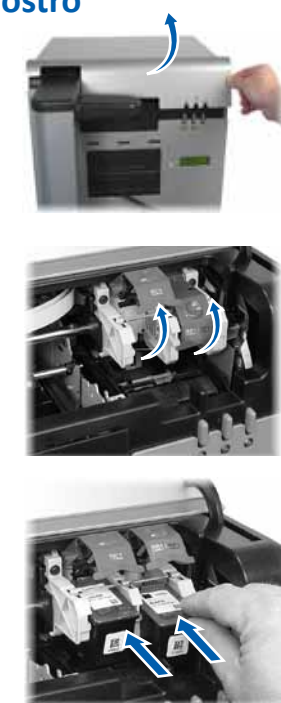
Nota: verrà visualizzato un messaggio di avviso in cui si comunica che la stampante non ha superato il testing del programma Windows Logo. Selezionare **Continua**.

 - Seguire i restanti **prompt sullo schermo** nella *procedura guidata nuovo hardware* per portare a termine l'installazione del driver della stampante.
- Selezionare **Avanti** nella finestra di dialogo di *accensione del Rimage 2000i*. Viene visualizzata la finestra di dialogo di *installazione delle cartucce di stampa*.



4 Installazione delle cartucce di inchiostro

- Sollevare lo **sportello di accesso**. Le sedi delle cartucce di inchiostro si spostano dal lato destro al lato sinistro della stampante.
- Quando le sedi delle cartucce di inchiostro non si muovono più, sollevare entrambi i **ganci delle cartucce**.
- Inserire le **cartucce di inchiostro** nelle apposite sedi come illustrato.
- Chiudere i **ganci delle cartucce**.
- Chiudere lo **sportello di accesso**. La stampante sarà inizializzata.
- Selezionare **Avanti** nella finestra di dialogo per l'*installazione delle cartucce di inchiostro*. Viene visualizzata la finestra di dialogo *Caricamento dei dischi e allineamento delle cartucce della stampante*.



5 Configurazione del Rimage 2000i

- a. Installare il **raccoglitore** sul Rimage 2000i.



- b. Sul raccoglitore, spostare il **vassoio deviatore** da destra a sinistra.



- c. Allineare le **cartucce di inchiostro**. Per istruzioni specifiche, consultare il *Manuale per l'utente del Rimage 2000i* fornito con il prodotto.
- d. Selezionare **Avanti** nella finestra di dialogo *caricamento dei dischi e allineamento delle cartucce della stampante*. Viene visualizzata la finestra di dialogo di *installazione completa*.

6 Attivare il software Rimage 2000i (solo per versioni software 7.4 e inferiori)

Se si possiede il software Rimage 2000i, versione 7.4 o inferiore, sono disponibili 30 giorni per l'attivazione. Fino a quando il software non è attivato, sarà richiesto di farlo ogniqualvolta si utilizzi QuickDisc. Quando viene visualizzata la casella di dialogo di attivazione:

- a. Selezionare l'**opzione di attivazione**.
- b. Seguire i **prompt sullo schermo** per attivare il software Rimage 2000i.

Nota: L'attivazione è richiesta esclusivamente se si installa il software Rimage 2000i con versione 7.4 o inferiore. La registrazione del prodotto per sistemi che utilizzano il software Rimage 2000i, versione 8.2 o superiore è gestita tramite il sito Web Rimage all'indirizzo www.rimage.com/support/warranty-registration.

7 Portare a termine la procedura di installazione e configurazione Rimage 2000i

- a. Nella finestra di dialogo che comunica che *l'installazione è completa*, selezionare **Sì**, **riavviare il computer adesso**.
- b. Rimuovere il **CD del software Rimage 2000i** dall'unità disco del PC.
- c. Selezionare **Fine**. La finestra del *software Rimage 2000i* viene chiusa e il sistema si riavvia.

Nota: In **Windows Vista/Windows 7**, dopo il riavvio del PC possono essere visualizzati messaggi che indicano che è in corso l'installazione di dispositivi nel sistema e che sono pronti per l'uso.

La configurazione e installazione del Rimage 2000i sono terminati e l'autoloader è pronto per l'uso.

8 Ulteriori informazioni

Per creare il primo disco e accedere a ulteriori informazioni relative al software Rimage 2000i, fare riferimento a *Guida introduttiva al software Rimage* accluso al prodotto.

Per ulteriori informazioni sul funzionamento e la manutenzione del Rimage 2000i, consultare il *Manuale per l'utente del Rimage 2000i* fornito con il prodotto.

Per ulteriori informazioni sul prodotto e sul servizio di supporto, visitare il sito Web all'indirizzo www.rimage.com/support. Dal menu **Supporto** selezionare: **serie Desktop > Rimage 2000i**.